

Ministère de l'Intérieur, Ministère de la Défense nationale, Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au Développement, Ministère de la Santé publique et de la Famille, Ministère de la Justice et Ministère des Finances

Arrêté royal du 25 mai 1972 modifiant l'arrêté royal du 17 janvier 1964 d'exécution de la loi portant indemnité en faveur des familles des militaires soldés, p. 6916.

Ministère de l'Emploi et du Travail

Arrêté royal du 14 février 1972 rendant obligatoire la convention collective de travail du 30 décembre 1971 conclue au sein de la Commission paritaire nationale de la construction fixant les montants journaliers des indemnités complémentaires applicables au cours du mois d'octobre 1971, p. 6919. — Arrêté royal du 14 février 1972 rendant obligatoire la convention collective de travail du 30 décembre 1971 conclue au sein de la Commission paritaire nationale de la construction, fixant les montants journaliers des indemnités complémentaires applicables au cours de la période allant du 1er novembre 1971 au 31 mars 1973, p. 6921. Arrêté royal du 27 avril 1972 rendant obligatoire la convention collective de travail du 29 février 1972 conclue au sein de la Commission paritaire nationale des maîtres tailleurs et tailleuses concernant le transport des ouvriers et ouvrières, p. 6923. — Commission de techniciens prévue à l'article 215 de l'arrêté royal du 20 décembre 1963 relatif à l'emploi et au chômage. Démissions honorables. Nominations, p. 6925.

Avis officiels

Ministère de la Justice

Publication des vacances dans l'Ordre judiciaire, p. 6926. Sommaire du *Journal officiel des Communautés européennes* du 5 mai 1972, n° L 106; du 6 mai 1972, n° L 107, et du 8 mai 1972, n° C 45 et L 108, p. 6926.

Ministère des Finances

Caisse générale d'Épargne et de Retraite sous la garantie de l'Etat. Situation de la Caisse d'Épargne au 31 décembre 1971, p. 6929. — Administration de la Trésorerie. Emprunt 1962-1982-2e série. Tirage du 1er juin 1972, p. 6930. — Administration des Douanes et Accises. Publications faites en exécution de l'article 1er de la loi du 20 février 1970. Préférences généralisées et suspension des droits d'entrée, p. 6932.

Ministère de l'Emploi et du Travail

Dépôt de conventions collectives de travail, p. 6932.

LOIS, DÉCRETS, ARRÊTÉS ET ACTES DU GOUVERNEMENT

MINISTÈRE DE LA JUSTICE

9 MAI 1972. — Loi modifiant la loi du 8 avril 1965 relative à la protection de la jeunesse (1)

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

Article 1er. A l'article 3, alinéas 1 et 3, de la loi du 8 avril 1965 relative à la protection de la jeunesse, les mots « trois ans » sont remplacés par les mots « cinq ans ».

Art. 2. Un article 36bis, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi :

« Art. 36bis. Par dérogation à l'article 36, 4°, et sauf en cas de connexité avec des poursuites du chef d'infractions autres que celles prévues ci-dessous, les juridictions compétentes en vertu du droit commun, connaissent des réquisitions du ministère public à l'égard des mineurs de plus de seize ans et de moins de dix-huit ans accomplis au moment des faits, poursuivis du chef d'infraction :

» 1° aux dispositions des lois et règlements sur la police du roulage;

(1) Voir note page suivante.

Ministerie van Binnenlandse Zaken, Ministerie van Landbouw, Ministerie van Buitenlandse Zaken, Ministerie van Handel en Ontwikkelingssamenwerking, Ministerie van Volksgezondheid en van het Gezin, Ministerie van Justitie en Ministerie van Financiën

Koninklijk besluit van 25 mei 1972 tot wijziging van het koninklijk besluit van 17 januari 1964 tot uitvoering van de wet houdende vergoeding ten behoeve van de gezinnen van soldijtrekkende militairen, bl. 6916.

Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid

Koninklijk besluit van 14 februari 1972 waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 30 december 1971 gesloten in het Nationaal Paritair Comité voor het bouwbedrijf tot vaststelling van de aanvullende vergoedingen van toepassing in de loop van de periode oktober 1971, bl. 6919. — Koninklijk besluit van 14 februari 1972 waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 30 december 1971 gesloten in het Nationaal Paritair Comité voor het bouwbedrijf tot vaststelling van de aanvullende vergoedingen van toepassing in de loop van de periode gaande van 1 november 1971 tot 31 maart 1973, bl. 6921. — Koninklijk besluit van 27 april 1972 waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 29 februari 1972 gesloten in het Nationaal Paritair Comité voor de meester-kleermakers en kleermakers betreffende het vervoer van de werklieden en werksoldaten, bl. 6923. — Commissie van technici voorzien bij artikel 215 van het koninklijk besluit van 20 december 1963 betreffende de voorziening en werkloosheid. Eervolle ontslagverleningen. Benoemingen, bl. 6925.

Officiële berichten

Ministerie van Justitie

Bekendmaking van de bij de Rechterlijke Macht openstaande plaatsen, bl. 6926. — Inhoud van het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen* van 5 mei 1972, nr. L 106; van 6 mei 1972, nr. L 107, en van 8 mei 1972, nrs. C 45 en L 108, bl. 6926.

Ministerie van Financiën

Algemene Spaar- en Lijfrentekas onder de garantie van de Staat. Toestand van de Spaarkas op 31 december 1971, bl. 6929. — Administratie der Thesaurie. Lening 1962-1982-2e reeks. Loting van 1 juni 1972, bl. 6930. — Administratie der Douane en Accis. Bekendmakingen gedaan ter uitvoering van artikel 1 van de wet van 20 februari 1970. Algemene preferenties en schorsing van invoerrechten, bl. 6932.

Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid

Neerlegging van collectieve arbeidsovereenkomsten, bl. 6932.

WETTEN, DECRETEN, BESLUITEN EN AKTEN DER REGERING

MINISTERIE VAN JUSTITIE

9 MEI 1972. — Wet tot wijziging van de wet van 8 april 1965 betreffende de jeugdbescherming

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen, die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Gratie

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

Artikel 1. In artikel 3, eerste en derde lid, van de wet van 8 april 1965 betreffende de jeugdbescherming, worden de woorden « drie jaar » vervangen door de woorden « vijf jaar ».

Art. 2. In dezelfde wet wordt een artikel 36bis ingevoegd, inhoudt als volgt :

« Art. 36bis. In afwijking van artikel 36, 4°, en behoudens aansluiting met vervolgingen wegens andere misdrijven dan die bedoeld onder bepaald, nemen de gerechten, bevoegd op grond van de algemene recht, kennis van de vorderingen van het openbaar ministerie jegens minderjarigen, die meer dan zestien jaar en minder dan volle achttien jaar oud zijn, op het ogenblik van de vervolging wegens overtreding van :

» 1° de bepalingen van de wetten en verordeningen betreffende het wegverkeer;

(1) Zie noot volgende bladzijde.

» 2° aux articles 418, 419 et 420 du Code pénal, pour autant qu'elle soit connexe à une infraction aux lois et règlements visés au 1°;

» 3° à la loi du 1er juillet 1956 relative à l'assurance obligatoire de la responsabilité civile en matière de véhicules automobiles.

» Les débats devant ces juridictions ont lieu en chambre du conseil. S'ils font apparaître qu'une mesure de garde, de préservation ou d'éducation serait plus adéquate en la cause, ces juridictions peuvent par décision motivée se dessaisir et renvoyer l'affaire au ministère public aux fins de réquisitions devant le tribunal de la jeunesse, s'il y a lieu.

» La loi relative à la détention préventive n'est pas applicable aux mineurs visés par le présent article, sauf s'il y a délit de suite. »

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 9 mai 1972.

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Ministre de la Justice;

A. VRANCKX

Scellé du sceau de l'Etat :
Le Ministre de la Justice,

A. VRANCKX

» 2° de artikelen 418, 419 en 420 van het Strafwetboek voor zover er samenhang is met een overtreding van de onder 1° bedoelde wetten en verordeningen;

» 3° de wet van 1 juli 1956 betreffende de verplichte aansprakelijkheidsverzekering inzake motorrijtuigen.

» De debatten voor die gerechten hebben in raadkamer plaats. Indien eruit blijkt dat een maatregel van bewaring, behoeding of opvoeding geschikter is, kunnen die gerechten de zaak bij een met redenen omklede beslissing uit handen geven en ze naar het openbaar ministerie verwijzen met het oog op de vorderingen voor de jeugdrechtbank als daartoe grond bestaat.

» De wet betreffende de voorlopige hechtenis is niet toepasselijk op de in dit artikel bedoelde minderjarigen, tenzij bij vluchtmisdrijf. »

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 9 mei 1972.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Justitie ;

Met 's Lands zegel gezegeld :
De Minister van Justitie,

Notariat

Par arrêtés royaux du 7 juin 1972 :

— est acceptée, à sa demande, la démission de M. Marchant, E.M., de ses fonctions de notaire à la résidence d'Uccle.

Il est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

— M. Marchant, P.L.E.M., docteur en droit, licencié en notariat Uccle, est nommé notaire à la résidence d'Uccle.

Notariaat

Bij koninklijke besluiten van 7 juni 1972 :

— is aan de heer Marchant, E.M., op zijn verzoek, ontslag verleend uit zijn ambt van notaris ter standplaats Ukkel.

Hij is gemachtigd tot het voeren van de eretitel van zijn ambt.

— is de heer Marchant, P.L.E.M., doctor in de rechten, licentiaat in het notariaat te Ukkel, benoemd tot notaris ter standplaats Ukkel.

(1) Session ordinaire 1969-1970.

Chambre des représentants.

Documents parlementaires. — Proposition de loi, n° 646-1, du 4 avril 1970, déposée par M. Charpentier. — Projet de loi, n° 756-1, du 2 octobre 1970.

Session ordinaire 1970-1971.

Chambre des représentants.

Documents parlementaires. — Rapports, n° 646-2 et n° 756-2, du 8 octobre 1970, de Mme De Riemaecker-Legot.

Annales parlementaires. — Discussion. Séance du 4 novembre 1970. — Adoption. Séance du 5 novembre 1970.

Session ordinaire 1970-1971.

Sénat.

Documents parlementaires. — Projet de loi transmis par la chambre des représentants, n° 57, du 5 novembre 1970.

Session ordinaire 1971-1972.

Sénat.

Documents parlementaires. — Rapport, n° 238, du 29 février 1972, de M. Pierson.

Annales parlementaires. — Discussion et adoption. Séance du 9 mars 1972.

Session ordinaire 1971-1972.

Chambre des représentants.

Documents parlementaires. — Projet de loi, n° 113-1, du 10 mars 1972. — Projet de loi amendé par le Sénat, n° 113-2, du 10 mars 1972.

Annales parlementaires. — Discussion et adoption. Séance du 10 mai 1972.

(1) Gewone zitting 1969-1970.

Kamer van volksvertegenwoordigers.

Parlementaire bescheiden. — Wetsvoorstel, nr. 646-1, van 14 april 1970, ingediend door de heer Charpentier. — Wetsontwerp, nr. 756-1, van 2 oktober 1970.

Gewone zitting 1970-1971.

Kamer van volksvertegenwoordigers.

Parlementaire bescheiden. — Verslagen, nr. 646-2 en nr. 756-2, van 28 oktober 1970, van Mevr. De Riemaecker-Legot.

Parlementaire Handelingen. — Bespreking. Vergadering van 4 november 1970. — Aanneming. Vergadering van 5 november 1970.

Gewone zitting 1970-1971.

Senaat.

Parlementaire bescheiden. — Wetsontwerp door de Kamer van volksvertegenwoordigers overgemaakt, nr. 57, van 5 november 1970.

Gewone zitting 1971-1972.

Senaat.

Parlementaire bescheiden. — Verslag, nr. 238, van 29 februari 1972, van de heer Pierson.

Parlementaire Handelingen. — Bespreking en aanneming. Vergadering van 9 maart 1972.

Gewone zitting 1971-1972.

Kamer van volksvertegenwoordigers.

Parlementaire bescheiden. — Wetsontwerp, nr. 113-1, van 10 maart 1972. — Wetsontwerp gewijzigd door de Senaat, nr. 113-2, van 10 maart 1972.

Parlementaire Handelingen. — Bespreking en aanneming. Vergadering van 4 mei 1972.